

# **NEWSLETTER**

## **NR Z/21/2015**

### **z dnia 31.03.2015 r.**

Lp	Nazwa materiału/Opis informacji	Nazwa załącznika/ Link
1	<p><b>I.</b></p> <p>W Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej nr <b>C 76</b> z 4 marca 2015 r. opublikowana została <b>skonsolidowana wersja Not wyjaśniających do Nomenklatury scalonej</b>.</p> <p>Ta wersja Not wyjaśniających do Nomenklatury scalonej obejmuje, a tam, gdzie jest to właściwe, zastępuje te opublikowane w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej serii C, <u>aż do dnia 16 września 2014 r.</u>( Dz.U. nr C 316 z 16.9.2014).</p> <p>Noty wyjaśniające do Nomenklatury scalonej publikowane w Dzienniku Urzędowym serii C po tej dacie pozostają w mocy i będą zawarte w Notach wyjaśniających do Nomenklatury scalonej po następnym przeglądzie.</p> <p>Dodatkowo, kody pozycji i podpozycji CN, do których jest nawiązanie, dotyczą tych kodów w Nomenklaturze scalonej na rok 2015, które zostały zamieszczone w rozporządzeniu wykonawczym Komisji (UE) nr 1101/2014 (Dz.U. nr L 312 z 31.10.2014). Ponadto informację dotyczącą „Wytycznych dotyczących klasyfikacji w Nomenklaturze scalonej towarów pakowanych w zestawy do sprzedaży detalicznej” opublikowano w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej nr C 105 z 11.4.2013.</p> <p><b>II.</b></p> <p>W Dziennikach Urzędowym Unii Europejskiej serii L ukazały się następujące rozporządzenia wykonawcze Komisji (UE) dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej:</p> <p>1) W Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej <b>L 31</b> z 7 lutego 2015 r. opublikowano pięć rozporządzeń wykonawczych Komisji (UE). Są to następujące rozporządzenia:</p> <p>a) rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej nr <b>2015/181</b> z 30 stycznia 2015 r.</p> <p><b>Emulgator</b> stosowany w przemyśle spożywczym, wyprodukowany z uwodornionego oleju roślinnego z dodatkiem mono- i diglicerydów z innego oleju roślinnego, zaklasyfikowano do kodu CN <b>3404 90 00</b>.</p> <p>b) rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej nr <b>2015/184</b> z dnia 2 lutego 2015 r.</p> <p><b>Ditlenek krzemu</b> (zwany także „żelazem krzemionkowym”) w postaci małych przezroczystych granulek, pakowany w papierowe saszetki lub kapsułki z tworzywa sztucznego, przepuszczalne dla wody i pary wodnej, zaklasyfikowano do kodu CN</p>	<p><a href="http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:C:2015:076:FULL&amp;from=PL">http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:C:2015:076:FULL&amp;from=PL</a></p> <p><a href="http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0001&amp;from=PL">http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0001&amp;from=PL</a></p> <p><a href="http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0004&amp;from=PL">http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0004&amp;from=PL</a></p>

# **NEWSLETTER**

## **NR Z/21/2015**

### **z dnia 31.03.2015 r.**

<p><b>3824 90 96.</b></p> <p>c) rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej nr <b>2015/185</b> z dnia 2 lutego 2015 r. Sos używany, np. do deserów, zawierający truskawki (całe owoce lub ich części), składający się z (w % masy): truskawek (38 %), cukru (48 %), wody (13 %), zaklasyfikowano do kodu CN <b>2103 90 90</b>.</p> <p>d) rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr <b>2015/182</b> z dnia 2 lutego 2015 r. <b>uchylające</b> rozporządzenie wykonawcze (UE) nr <u>827/2011</u> dotyczące niektórych towarów według Nomenklatury scalonej.</p> <p>Rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 827/2011 do pozycji <u>3212</u> zaklasyfikowano niebieski barwnik polimetynowy (<u>barwnik fluorescencyjny</u>) rozcieńczony w mieszaninie rozpuszczalników glikolu etylenowego i metanolu, stosowany w automatycznych analizatorach krwi do barwienia leukocytów za pomocą znakowania fluorescencyjnego po poddaniu ich specjalnej obróbce przygotowawczej. Wykluczono klasyfikację produktu do pozycji 3822 Nomenklatury scalonej na tej podstawie, że środek barwiący objęty pozycją 3204, pakowany do sprzedaży detalicznej, klasyfikowany jest do pozycji 3212.</p> <p>W sprawie <b>C-480/13</b> Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej orzekł, że produkt składający się z rozpuszczalników oraz substancji na bazie polimetyny należy klasyfikować do pozycji <b>3822</b> Nomenklatury scalonej jako odczynniki laboratoryjne. Trybunał uznał w oparciu o przedłożone informacje, że zastosowanie tego produktu jako środka barwiącego stanowi jedynie czysto teoretyczną możliwość.</p> <p>Produkt zbadany przez Trybunał w sprawie C-480/13 jest identyczny z produktem, którego klasyfikacja określona jest w rozporządzeniu wykonawczym (UE) nr 827/2011.</p> <p>Wskutek tego właściwym było uchylenie rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 827/2011 w celu uniknięcia ewentualnych rozbieżności w klasyfikacji taryfowej niebieskiego barwnika polimetynowego (barwnika fluorescencyjnego) rozcieńzonego w mieszaninie rozpuszczalników glikolu etylenowego i metanolu i zapewnienie jednolitego stosowania Nomenklatury scalonej w Unii.</p> <p>e) rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr <b>2015/183</b> z dnia 2 lutego 2015 r. <b>zmieniające</b> rozporządzenie (WE) nr <u>635/2005</u> dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej.</p> <p>Zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) 635/2005 produkt składający się z obgotowanego, suszonego makaronu z mąki pszennej oraz przypraw, pakowany do sprzedaży detalicznej do miseczki, gotowy do spożycia po dodaniu do niego wrzącej</p>	<p><a href="http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0005&amp;from=PL">http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0005&amp;from=PL</a></p> <p><a href="http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0002&amp;from=PL">http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0002&amp;from=PL</a></p> <p><a href="http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0003&amp;from=PL">http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L:2015_031_R_0003&amp;from=PL</a></p>
--	--

# **NEWSLETTER**

## **NR Z/21/2015**

### **z dnia 31.03.2015 r.**

wody, został zaklasyfikowany do pozycji 1902 Nomenklatury scalonej. Klasyfikacja produktu do pozycji 2104 Nomenklatury scalonej została wykluczona na podstawie tego, że dodatek wody do miseczki nie jest wystarczający do przygotowania zupy lub bulionu, lecz nadaje produktowi cechy charakterystyczne dania z makaronu.

Zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 767/2014 wystarczająco podobny produkt składający się z bloku suszonego, wstępnie poddanego obróbce cieplnej makaronu, torebki przypraw, torebki oleju jadalnego i torebki suszonych warzyw, pakowany do sprzedaży detalicznej jako zestaw, gotowy do spożycia po dodaniu wrzącej wody, został zaklasyfikowany do pozycji **1902** Nomenklatury scalonej. Klasyfikacja produktu do pozycji 2104 Nomenklatury scalonej została wykluczona na podstawie tego, że produkt jest zestawem przeznaczonym do sprzedaży detalicznej w rozumieniu reguły 3 b) Ogólnych reguł interpretacji Nomenklatury scalonej i zasadniczy charakter jest nadawany zestawowi przez makaron biorąc pod uwagę, że stanowi on jego największą część.

Chociaż klasyfikacja obu produktów jest identyczna, uzasadnienia wykluczenia klasyfikacji każdego z tych produktów z pozycji 2104 Nomenklatury scalonej są różne. Uzasadnienie dotyczące pierwszego produktu uzależnia klasyfikację od ilości dodanej do niego wody, natomiast uzasadnienie dla drugiego produktu zależy od ilości makaronu, który on zawiera. Jednakże uczynienie ilości dodanej wody jako kryterium dla klasyfikacji takich produktów może prowadzić do rozbieżności w ich klasyfikacji, która byłaby nieuzasadniona z uwagi na takie same obiektywne cechy charakterystyczne i właściwości obu produktów. Jedynym mającym zastosowanie kryterium powinna zatem być ilość makaronu zawartego w produkcie.

Wskutek tego, właściwym było zmienić rozporządzenie (WE) nr 635/2005 w celu uniknięcia potencjalnych rozbieżności w klasyfikacji taryfowej oraz zapewnienia jednolitego stosowania Nomenklatury scalonej w Unii Europejskiej.

Rozporządzenia te weszły w życie dwudziestego dnia po ich opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, tj. 27 lutego 2015 r.

2) W Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej **L 37** z 13 lutego 2015 r. opublikowano rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) **2015/221** z 10 lutego 2015 r. dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej.

**Nowy pojazd użytkowy z napędem na cztery koła**, z silnikiem tłokowym wewnętrznego spalania o zapłonie samoczynnym (wysokoprężnym), z otwartą kabiną z dwoma

<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32015R0221&from=PL>

# **NEWSLETTER**

## **NR Z/21/2015**

### **z dnia 31.03.2015 r.**

siedzeniami (włącznie z kierowcą) wyposażoną w pełną ramę ochronną, platformę ładunkową zbudowaną z mocnej ramy stalowej ze skrzynią wywrotki z płaską podłogą, z ręcznym wywrotem, przeznaczony do użytku w terenie, zaklasyfikowano do kodu CN **8704 21 91**.

Rozporządzenie weszło w życie dwudziestego dnia po opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, tj. 5 marca 2015 r.

3) W Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej **L 61** z 5 marca 2015 r. opublikowano rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) **2015/352** z dnia 2 marca 2015 r. dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej.

<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32015R0352&from=PL>

**Wypchaną zabawkę przedstawiającą zwierzę**, wykonaną z materiału włókienniczego, z wbudowanym modułem muzycznym uruchamianym przez pociągnięcie za sznurek, zaklasyfikowano do kodu CN **9503 00 41**.

Rozporządzenie weszło w życie dwudziestego dnia po opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, tj. 25 marca 2015 r.

4) W Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej **L 65** z 10 marca 2015 r. opublikowano trzy rozporządzenia wykonawcze Komisji (UE) z dnia 5 marca 2015 r. dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej:

a) Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr **2015/386**

**Czterokołową deskorolkę** wyposażoną w silnik elektryczny zasilany dwoma akumulatorami, z ręcznym urządzeniem do zdalnego sterowania, zaklasyfikowano do kodu CN **9506 99 90**.

[http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:JOL\\_2015\\_065\\_R\\_0003&from=PL](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:JOL_2015_065_R_0003&from=PL)

b) Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr **2015/387**

**Urządzenie elektryczne** składające się z cylindrycznej metalowej obudowy zawierającej lampę emitującą promieniowanie ultrafioletowe, używane **do fotochemicznego oczyszczania wody**, zaklasyfikowano do kodu CN **8421 21 00**.

[http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:JOL\\_2015\\_065\\_R\\_0004&from=PL](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:JOL_2015_065_R_0004&from=PL)

c) Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr **2015/388**

**Arkusze z tworzywa sztucznego zawierający 24 anteny**, przeznaczony do stosowania jako części kart inteligentnych, zaklasyfikowano do kodu CN **8504 50 95**.

[http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:JOL\\_2015\\_065\\_R\\_0005&from=PL](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:JOL_2015_065_R_0005&from=PL)

Rozporządzenia wejdą w życie dwudziestego dnia po opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, tj. 30 marca 2015 r.

# **NEWSLETTER**

## **NR Z/21/2015**

### **z dnia 31.03.2015 r.**

#### **III.**

W Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej **L 65** z 10 marca 2015 r. opublikowano dwa rozporządzenia wykonawcze Komisji (UE) z dnia 5 marca 2015 r.:

1) Rozporządzenie zmieniające załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej nr **2015/389**

[http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L\\_2015\\_065\\_R\\_0006&from=PL](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L_2015_065_R_0006&from=PL)

**W dziale 27** części drugiej Nomenklatury scalonej, zamieszczonej w załączniku I do rozporządzenia (EWG) nr 2658/87, **punkt a) uwagi dodatkowej 4** otrzymuje brzmienie:

„a) o zawartości oleju 3,5 % masy lub większej, jeżeli ich lepkość w 100 °C jest niższa niż  $9 \times 10^{-6} \text{ m}^2 \text{ s}^{-1}$  według metody EN ISO 3104; lub”.

2) Rozporządzenie zmieniające załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej nr **2015/390**

[http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L\\_2015\\_065\\_R\\_0007&from=PL](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:L_2015_065_R_0007&from=PL)

**W dziale 20** części drugiej Nomenklatury scalonej, określonej w załączniku I do rozporządzenia (EWG) nr 2658/87, **punkt a) uwagi dodatkowej 2** otrzymuje brzmienie:

„a) Zawartość różnych cukrów wyrażonych jako sacharoza (zawartość cukru) w produktach klasyfikowanych do niniejszego działu odpowiada liczbie wskazanej przez refraktometr (użyty zgodnie z metodą opisaną w załączniku do rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) nr 974/2014) w temperaturze 20 °C i pomnożonej przez jeden z następujących współczynników:

— 0,93 w odniesieniu do produktów objętych podpozycjami od 2008 20 do 2008 80, 2008 93, 2008 97 i 2008 99,

— 0,95 w odniesieniu do produktów objętych pozostałymi pozycjami.

Jednakże zawartość różnych cukrów wyrażonych jako sacharoza (zawartość cukru) w następujących produktach klasyfikowanych do niniejszego działu:

— produktach wytwarzanych na bazie wodorostów morskich i pozostałych alg, przetworzonych lub zakonserwowanych sposobami niewymienionymi w dziale 12,

— produktach wytwarzanych na bazie manioku, maranty, salepu, topinamburu, słodkich ziemniaków i podobnych korzeni i bulw o dużej zawartości skrobi lub inuliny, objętych pozycją 0714,

— produktach wytwarzanych na bazie liści winorośli; odpowiada liczbie wynikającej z obliczeń przeprowadzonych na podstawie pomiarów, które zostały otrzymane z zastosowaniem metody wysokosprawnej chromatografii cieczowej (»metoda HPLC«), stosując następujący wzór:

# **NEWSLETTER**

## **NR Z/21/2015**

### **z dnia 31.03.2015 r.**

	<p><math>S + (G + F) \times 0,95</math>,</p> <p>gdzie: »S« oznacza zawartość sacharozy określona metodą HPLC; »F« oznacza zawartość fruktozy określona metodą HPLC; »G« oznacza zawartość glukozy określona metodą HPLC.</p> <p>Rozporządzenia te wejdą w życie dwudziestego dnia po ich opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, tj. 30 marca 2015 r.</p> <p>3) W Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej <b>L 56</b> z 27 lutego 2015 r. opublikowano <u>sprostowanie</u> do rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) nr 1101/2014 z dnia 16 października 2014 r. <u>zmieniającego załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87</u> w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej.</p> <p>Ze względu na literówki w nazwach ryb objętych działem 3 (<i>Ryby i skorupiaki, mięczaki i pozostałe bezkręgowce wodne</i>), strony od 50 do 71 załącznika I zostały zastąpione tekstem w poprawionym brzmieniu.</p>	<p><a href="http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:LOL_2015_056_R_0014&amp;from=PL">http://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/PDF/?uri=OJ:LOL_2015_056_R_0014&amp;from=PL</a></p>
2	<p>Uprzejmie informujemy, iż z dniem 1 lipca 2015 r. Macedonia (nazwa stosowana na forum międzynarodowym: była jugosłowiańska republika Macedonii) stanie się nową Stroną Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz. U. WE L 226 z 13.08.1987 r., z późn. zm.) obok obecnych Stron tej Konwencji, tj. Unii Europejskiej jako całość, Turcji, Szwajcarii, Norwegii, Islandii i Liechtensteinu. Oznacza to, że od tej daty przedsiębiorcy będą mogli realizować operacje tranzytowe w ramach wspólnej procedury tranzytowej do/z/przez Macedonię pod warunkiem, że gwarancja lub zwolnienie z obowiązku złożenia zabezpieczenia w ramach wspólnotowej/wspólnej procedury tranzytowej będą ważne na obszar Macedonii.</p> <p>W związku z powyższym posiadacze pozwoleń na gwarancje lub na zwolnienie z obowiązku złożenia zabezpieczenia w ramach wspólnotowej/wspólnej procedury tranzytowej mogą zacząć wnioskować o rozszerzenie ważności tych instrumentów na obszar Macedonii z dniem skuteczności od 1 lipca 2015 r.</p> <p>Przypominamy, że rozszerzenie ważności gwarancji/zwolnienia na inne niż UE Strony Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej jest opcjonalne, tj. zależne od woli posiadacza stosownego pozwolenia. Jeżeli więc posiadacz pozwolenia nie zamierza realizować operacji tranzytowych w ramach wspólnej procedury tranzytowej do/z/przez Macedonię, to nie musi rozszerzać ważności gwarancji/zwolnienia na obszar tego kraju.</p>	

# **NEWSLETTER**

## **NR Z/21/2015**

### **z dnia 31.03.2015 r.**

<p><b>I.</b> W zakresie gwarancji generalnej:</p> <p>Posiadacz pozwolenia może złożyć w izbie celnej aneks do istniejącego dokumentu gwarancji generalnej w celu wprowadzenia:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. w pkt. I.1.: adnotacji „była jugosłowiańska republika Macedonii” pomiędzy „Republiką Islandii” a „Królestwem Norwegii”, oraz</li><li>2. w pkt. I.4.: adresu do doręczeń korespondencji w sprawie gwarancji w Macedonii.</li></ol> <p>Jednocześnie posiadacz pozwolenia może zawnioskować o podwyższenie kwoty referencyjnej (wymaga zmiany pozwolenia).</p> <p>Po dokonaniu rozszerzenia ważności gwarancji generalnej na Macedonię organ celny wyda posiadaczowi pozwolenia poświadczenia TC 31 z wpisaną w pkt. 7 adnotacją „była jugosłowiańska republika Macedonii”.</p> <p><b>II.</b> W zakresie zwolnienia z obowiązku złożenia zabezpieczenia:</p> <p>Posiadacz pozwolenia na zwolnienie z obowiązku złożenia zabezpieczenia może poinformować organ celny o zamiarze rozszerzenia ważności zwolnienia na Macedonię. Jednocześnie posiadacz pozwolenia może zawnioskować o podwyższenie kwoty referencyjnej (wymaga zmiany pozwolenia).</p> <p>Po dokonaniu rozszerzenia ważności zwolnienia z obowiązku złożenia zabezpieczenia na Macedonię organ celny wyda posiadaczowi pozwolenia poświadczenia TC 33 z wpisaną w pkt. 6 adnotacją „była jugosłowiańska republika Macedonii”.</p> <p><b>III.</b> W zakresie systemu NCTS:</p> <p>System NCTS w Polsce zostanie w pełni przygotowany do obsługi operacji tranzytowych do/z Macedonii od dnia 1 lipca 2015 r.</p> <p>Dodatkowo informujemy, iż w IV kwartale 2015 r. planowane jest (data nie jest jeszcze ustalona) rozszerzenie Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej na kolejną nową Stronę – Republikę Serbii.</p>	
--	--